

تحت اقتراح وزير الزراعة ويضع المقرارات التنظيمية الخاصة باعمالها .

المادة ٨ - كل مخالفة لاحكام هذا القانون والقرارات التي تصدر تطبيقاً لـه  
يعاقب مرتكبها بالغرامة لغاية الف ليرة  
بنانية (١) وبالسجن لغاية ثلاثة أشهر ،  
أو باحدى هاتين العقوبتين .

المادة ٩ - يتولى إثبات المخالفات المنصوص عليها في هذا القانون أو القرارات التي تصدر تطبيقاً له الموظفون الذين ينتدبهم لهذه الغاية مدير عام وزارة الزراعة الذي يرأس اللجان المشار إليها في المادة الخامسة أعلاه . وكل ذلك وفقاً للأصول التي ستفصل في القرارات التنظيمية التي يصدرها مجلس الوزراء بهذا الخصوص .

المادة ١٠ - يلغى كل نص مخالف لهذا القانون أو لا يختلف مع مضمونه .

المادة ١١ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية .

مسن «الفيل» في ٨ كانون الثاني سنة ١٩٦٨  
الامضاء : شارل حلول

مرسوم رقم ١٥٧٠٩

صادر في ٢١ أيلول سنة ١٩٧٠.

## تحديد النصوص التنظيمية المتعلقة بتجارة وتصنيع وتوضيب واستيراد وبيع الاسمندة الزراعية

ان رئيس الجمهورية اللبنانية ،  
بناء على الدستور اللبناني ،

بناء على القانون رقم ٦٨/٦ المصادر بتاريخ ١٩٦٨/١/٨ المتعلقة بتنظيم تجارة الأسمدة والادوية الزراعية والاعلاف ،  
بناء على اقتراح وزير الزراعة ،  
وبعد استشارة مجلس شورى الدولة ،  
وبعد موافقة مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٩٧٠/٧/١ ،  
يرسم ما يأتي :

الفصل الاول

أحكام عامة

لَا يخضع - الْمُكْرِمُ

## المادة الأولى - يحصى لاحكام هذا

(١) راجع : القضاء العدلي - وزارة العدل -  
رفع مقادير الغرامات التي تقضي بها المحاكم .

في الكيمياء أو الهندسة الزراعية أو أن يكون متعاقداً مع كيميائي أو مع مهندس زراعي يعمل لديه بصورة فعلية ودائمة .

ثانياً - مهنة توضيب الاسمدة :

- أن يكون حائزًا على ترخيص من المؤسسة المنتجة أو المصدرة لتوضيب صنف معين مصدق حسب الأصول .

ثالثاً - مهنة استيراد الاسمدة :

- أن يكون مسجلًا في غرفة التجارة .

المادة ١٠ - يتوجب على المرخص له بتعاطي أحدى المهن المنصوص عليها في المادة الثالثة من هذا المرسوم التقيد بالموارد التالية :

أولاً - مهنة صنع الاسمدة :

- أن يكون لديه تجهيزات آلية ومخبرية تضمن جودة ونوعية السماد المصنوع .

- أن يكون لديه تجهيزات واقية من أخطار الحرائق .

- أن يمسك السجلات المفروضة ويدون فيها المعلومات التي تقررها لجنة الاسمدة .

ثانياً - مهنة توضيب الاسمدة :

- أن يكون لديه تجهيزات تضمن سلامة الغير وصحة الوزن .

- أن يكون لديه تجهيزات واقية من أخطار الحرائق .

- أن يمسك السجلات المفروضة ويدون فيها المعلومات التي تقررها لجنة الاسمدة .

ثالثاً - مهنة استيراد الاسمدة :

- أن يمسك السجلات المفروضة ويدون فيها المعلومات التي تقررها لجنة الاسمدة .

رابعاً - مهنة بيع الاسمدة :

- أن لا يتعاطى ضمن المحل منه تستدعي استعمال محروقات من أي نوع كانت .

المادة ١١ - لا يسمح بأن يستورد أي سماد غير مصنف من قبل لجنة الاسمدة .

المادة ١٢ - تستثنى من أحكام المادة السابقة الاسمدة التي تستورد لابحاث علمية أو لتجارب عملية تجري تحت اشراف مؤسسة علمية معترف بها أو مؤسسات خاصة لديها جهاز فني مؤهل للقيام بمثل هذه الابحاث والتجارب .

المادة ٥ - تمارس لجنة الاسمدة المهام والصلاحيات التالية :

- تصنيف الاسمدة وفقاً للمادة الثانية من هذا المرسوم ، وبناء على الاسس التي تضعها لهذه الغاية .

- تحديد الشروط والمواصفات الخاصة الواجب توفرها في الاسمدة على اختلاف أنواعها ، عند الاقتضاء .

- الموافقة على طلبات الترخيص لتعاطي المهن والأعمال المنصوص عليها في المادة الثالثة من هذا المرسوم .

- تحديد السعر الاعلى لبيع الاسمدة من العموم .

- تحديد نماذج السجلات المفروضة في المادة العاشرة من هذا المرسوم والمعلومات الواجب أن تتضمنها .

المادة ٦ - يعطى الترخيص المنصوص عليه في المادة السابقة من قبل مدير عام وزارة الزراعة .

المادة ٧ - يوضع بمرسوم النظام الداخلي لجنة الاسمدة ، على أن يتضمن بصورة خاصة أصول تقديم الطلبات للحصول على الإجازات المفروضة بموجب هذا المرسوم ، وتحديد المهل للبت فيها .

## الفصل الثاني الاجازات

المادة ٨ - يخضع لاجازة مسبقة بعد موافقة لجنة الاسمدة تعاطي المهن المنصوص عليها في المادة الثالثة من هذا المرسوم .

تسحب الإجازات حكماً عند فقدان احدى الشروط أو الموجبات المفروضة اذا لم يبادر صاحبها خلال مهلة تحددها له لجنة الاسمدة الى تدارك الاخلال بالشروط والموجبات المفروضة .

يحق للمؤسسة الواحدة أن تعاطى أكثر من مهنة شرط توفر الشروط والموجبات المفروضة لكل منها .

المادة ٩ - يشترط في طالب الترخيص لتعاطي أحدى المهن المنصوص عليها في المادة الثالثة من هذا المرسوم :

أولاً - مهنة صنع الاسمدة :

- أن يكون حائزًا على شهادة جامعية

ال الحالات ، اليمين أمام محكمة المنظمة  
الجزائية بان يقوموا بوظائفهم بمقتضى  
الشرف والأمانة .

المادة ١٧ يعمل بالحاضر التي  
ينظمها هؤلاء الموظفون حتى ثبوت ما  
يعاكسها .

يحق للموظفين المنتدبين ان يطلعوا  
دون ممانعة على جميع السجلات والوثائق  
المتعلقة بالمهنة وأن يأخذوا عينات من  
الاسمدة .

المادة ١٨ - تؤخذ العينات بحضور  
صاحب الشأن أو من ينوب عنه ويثبتت أخذ  
العينات في محضر يشتمل على :

- ١ - اسم محرر المحضر ولقبه ووظيفته .
  - ٢ - تاريخ وساعة ومكان أخذ العينات .
  - ٣ - اسم صاحب الشأن أو من ينوب عنه  
ولقب كل منهما ومحل إقامته .
  - ٤ - تقرير موجز عن الأحوال التي أدت  
إلى أخذ العينات وكذلك حالة العبوات وكل  
بيان آخر يمكن الانتفاع به لتمييز العينات أو  
البضاعة أو لاثبات حالتها .
  - ٥ - الأقوال التي يبديها أصحاب الشأن .
  - ٦ - توقيع صاحب الشأن ، وإذا رفض ،  
يشار في المحضر إلى ذلك .
- يمكن للدائرة المختصة احراء تحليل  
العينات المضبوطة في مختبراتها أو في  
المختبرات التي تعتمد لها هذه الغاية .

المادة ١٩ - يحال محضر الضبط حسب  
الصول إلى النيابة العامة .

#### الفصل الخامس أحكام انتقالية وختامية

المادة ٢٠ - تطبق أحكام هذا المرسوم  
بعد مرور سنة على تاريخ نشره في الجريدة  
الرسمية .

المادة ٢١ - يلغى كل نص عام أو خاص  
مخالف لاحكام هذا المرسوم أو لا يختلف مع  
مضمونه .

المادة ٢٢ - ينشر هذا المرسوم ويبلغ  
حيث تدعو الحاجة .

بعبدا في ٢١ أيلول سنة ١٩٧٠ .  
الامضاء : شارل حلو

يسمح بدخول هذه الاسمدة بموجب  
ترخيص خاص يسمى « ترخيص للتجارب »  
تعطيه دائرة البساتين والمحاصيل في وزارة  
الزراعة . ويعود لهذه الوحدة حق تحديد  
الشروط بالنسبة لكل طلب .

#### الفصل الثالث بيع الاسمدة

المادة ٢٣ - لا يسمح بان يباع أو  
يعرض للبيع أي سماad غير مصنف من قبل  
لجنة الاسمدة .

ويشترط في السماد المعروض للبيع أن  
يكون موضوعا في عبوات محكمة الأقفال ،  
ومبين عليها تصنيف السماد وتركيزه ، وأن  
تفق المعلومات المدونة على العبوات مع  
حقيقة المواد الموجودة فيها .

المادة ٤ - تكتب على عبوات الاسمدة  
المعروفه للبيع باللغة العربية أو بلغة أجنبية  
( الأفرنجية أو الانجليزية ) المعلومات الآتية:

- ١ - اسم المنتج وبلد المنشأ .
- ٢ - اسم السماد العلمي كما هو وارد في  
التصنيف .
- ٣ - اسم السماد التجاري المسجل أو  
العلامة التجارية المسجلة .
- ٤ - الوزن الصافي مكتوبا بارقام  
واضحة .

يجب الا يقل ارتفاع هذه الارقام عن  
عشرة سنتيمترات في ما يعود للعبوات التي  
تنزل خمسة وعشرين كيلوغراما وما فوق .

٥ - النسبة المئوية للعناصر الغذائية في  
السماد مكتوبة بارقام لا يقل ارتفاعها عن  
خمسة سنتيمترات .

تكتب هذه المعلومات على العبوة ذاتها  
أو على بطاقات تلصق بحاكم عليها .

المادة ١٥ - على بائعي الاسمدة  
الزراعية أن يعلقوا في مكان بارز من محلاتهم  
التجارية ، لائحة تتضمن سعر مبيع السماد  
من العموم .

#### الفصل الرابع ضبط واثبات الحالفات

المادة ١٦ - يحلل الموظفون الذين  
يتذمرون مدبر عام وزارة الزراعة لاثبات